

ELVITA



Brukerhåndbok

Vaskemaskin /
tørketrommel
CTC4860V

Takk

for at du valgte ett av våre produkter. Denne bruksanvisningen følger med produktet for å forenkle bruken av det. Anvisningene gir deg informasjon om det nye produktet, slik at du kan bli kjent med det så raskt som mulig.

Forsikre deg om at produktet du har mottatt, er uskadet. Hvis du oppdager en transportskade, kontakter du selgeren du kjøpte produktet av eller lageret som produktet ble levert fra.

ELVITA

Language: nb-NO, Publication date: 2021-04-12

This document and its content, including written material and images, are the property of Elon Group AB. You may not copy, reproduce, modify, republish or distribute this document or any of its content without express written permission from Elon Group AB. © 2020, Elon Group AB. All rights reserved.



Garanti

Forbrukergarantien for produktets kvalitet gjelder.

ELVITA

Innhold

SIKKERHET	6
Advarsler	6
Bruksområde	6
Sikkerhet for barn og personer med nedsatt funksjonsevne	6
Generell sikkerhet	7
Sikkerhet under montering	7
Sikkerhet under bruk	8
Sikkerhet under vedlikehold	9
Kassering	10
HURTIGSTART	11
KOMME I GANG	12
Installering	12
Bli kjent med vaskemaskinen	12
Betjeningsselementer	12
Symboler på displayet	12
Vaskemiddeldispenser	12
Tilbehør	13
Bruke barnesikringen	13
Finne modellkoden	13
Før første gangs bruk	14
Kalibrere maskinen	14
Kjøre en tom vaskesyklus	14
VASK OG TØRK	15
Før hver vask	15
Starte vaskingen	15
Alternativer, innstillinger og funksjoner	16
Endre Tørkenivå	16
Justerer sentrifugeringsturtallet	16
Endre temperaturen	17
Bruke Utsettelse alternativ	17
Bruke Mitt valg funksjon	17
Last på nytt – legg til tøy mens en vask pågår	17
Dempe og oppheve demping av lydsignalet	17
Vaskeprogrammer	17
1 h vask & tørk	17
20 °C	18
Bomull	18
Kun tørking	18
ECO 40-60	19
Intensiv	19
Jeans	19
Blandede materialer	20

Kort 15 min	20
Skylleprogram	20
Sentrifugering	21
Sportsklær	21
Syntetisk	21
Vask og tørk	22
Ull	22
RENGJØRING	23
Utvendig rengjøring	23
Rengjøre vaskemiddeldispenseren	23
Rengjøre trommelen	23
Rengjør dørtetningen og glasset	24
Rengjøre kraninntaksfilteret	24
Rengjøre maskininntaksfilteret	25
Rengjøre tømmepumpefilteret	25
FEILSØKING	27
Feilsøking	27
INSTALLERING	29
Installasjonsområde	29
Pakke ut maskinen	30
Fjerne transportboltene	31
Vatre maskinen	32
Koble vannforsyningsslangen til en vannkran	32
Koble vannforsyningsslangen til maskinen	33
Koble til et eksternt avløp	33
Plassere tømme-slangen i et gulvsluk	33
Koble tømme-slangen til et avløp	34
Plassere tømme-slangen i en vask	34
TILLEGG	36
Tekniske spesifikasjoner	36
Forbruksverdier	36
EU-direktiver og standarder	37

SIKKERHET

Les anvisningene nøye før du installerer produktet og tar det i bruk. Ta vare på anvisningene og oppbevar dem i nærheten av produktet for fremtidig bruk. Alle garantier blir ugyldige hvis disse anvisningene ikke følges.

Advarsler

**ADVARSEL!**

Brukes hvis det er risiko for personskade.

**OBS!**

Brukes hvis det er risiko for skade på produktet.

**NB:**

Generell informasjon som du må være oppmerksom på.



Nyttige tips som kan være til hjelp.

Bruksområde

Dette produktet er kun ment for:

- Innendørs bruk i husholdninger eller husholdningsmiljøer, for eksempel:
 - - kjøkkenområder for ansatte i butikker, kontorer og andre arbeidsmiljøer;
 - familieboliger;
 - av gjester på hoteller, moteller og tilsvarende overnattingssteder;
 - pensjonater.
- Vask av maskinvaskbare klær og tekstiler i en oppløsning med vaskemiddel.
- Vask med kommersielt tilgjengelig, lavtskummende vaskemiddel og pleieprodukter som er egnet for bruk i en frontlastet vaskemaskin eller vaskemaskin/tørketrommel.

Produktet er ikke ment for innbygging i skap.

Sikkerhet for barn og personer med nedsatt funksjonsevne

**ADVARSEL!**

Følgende grupper skal kun bruke produktet hvis de er under tilsyn eller har fått anvisninger om hvordan produktet brukes på en trygg måte. De må forstå farene som er involvert.

- Barn. (Barn under 8 år skal være under kontinuerlig tilsyn.)
- Personer med nedsatte fysisk, sansemessig eller mental kapasitet.
- Personer med manglende erfaring og kunnskap.

**ADVARSEL!**

- Ikke la barn leke med produktet.
- Ikke la barn rengjøre produktet uten tilsyn.

**ADVARSEL!**

Det er risiko for at dyr eller barn klatrer inn i produktet. Kontroller alltid innsiden før bruk.

**ADVARSEL!**

Glassdøren kan bli svært varm under bruk. Hold barn og kjæledyr borte fra produktet når det er i drift.

Generell sikkerhet

**ADVARSEL!**

- Ikke vask eller tørk gjenstander som er rengjort, vasket eller bløtlagt i eller fuktet med brann- eller eksplosjonsfarlige stoffer, som voks, olje, maling, bensin, avfettingsmiddel, løsemidler for tørrensing, parafin osv. Det kan føre til brann eller eksplosjon.
- Skyll eventuelle slike gjenstander for hånd før de vaskes.

**ADVARSEL!**

Risiko for elektrisk støt!

- Dersom ledningen blir skadd, må den skiftes av fabrikanten, dennes servicerepresentant eller tilsvarende kvalifiserte personer for å unngå fare.
- Trekk støpselet ut av stikkontakten før det utføres rengjøring eller vedlikehold av produktet.
- Ikke bruk en stikkontakt med lavere nominell strømkapasitet enn det produktet krever.
- Trekk aldri støpselet ut av stikkontakten med våte hender.

**OBS!**

- Unngå å klatre eller sitte på produktet.
- Ikke len deg mot døren på produktet.
- Ikke bruk overdreven makt når døren lukkes. Kontroller at døren ikke hindres av klesvask hvis det er vanskelig å lukke døren.
- Ryer skal ikke vaskes i produktet.

**OBS!**

Når produktet flyttes:

- Transportboltene må monteres i maskinen igjen av en kvalifisert person.
- Eventuelt vann i produktet må tappes ut.
- Håndter produktet forsiktig. Hold aldri i utstikkende deler av maskinen når den løftes.
- Ikke bruk døren på produktet til å løfte det under transport.
- Dette produktet er tungt. Transporteres forsiktig.

Sikkerhet under montering

**ADVARSEL!**

Kontroller om det finnes utvendig, synlig skade før produktet monteres. Ikke monter eller bruk et skadet produkt.

**ADVARSEL!**

Ikke monter maskinen

- i et baderom, et svært vått rom eller et rom med høy luftfuktighet;
- i et rom med eksplosjonsfarlige eller kaustiske gasser; eller
- bak en låsbar dør, en skyvedør eller en dør med hengsler på motsatt side av produktet.

**ADVARSEL!**

Det må være tilstrekkelig ventilasjon for å unngå at gasser strømmer tilbake i rommet fra apparater som forbrenner brennstoff, inkludert åpen ild.

**ADVARSEL!**

- Fjern all emballasje og transportboltene før produktet brukes. Ellers kan det oppstå alvorlig skade.
- Hold all emballasje borte fra barn. Kvelningsfare kan forekomme!

**ADVARSEL!**

- Produktet skal kobles til vann- og strømforsyning av en kvalifisert person og i samsvar med produsentens instruksjoner og lokale sikkerhetsbestemmelser.
- Hvis ledningen blir skadd, må den skiftes av fabrikanten, fabrikantens servicerepresentant eller tilsvarende kvalifiserte personer for å unngå fare.
- Støpselet skal kobles til en jordnet stikkontakt. Forsikre deg om at stikkontakten er riktig og sikkert jordnet.
- Sørg for at støpselet til maskinen er tilgjengelig etter montering, og at maskinen ikke står på strømledningen.
- Når maskinen er vatret, skal låsemutrene på alle de fire føttene strammes mot kabinettet.
- Pass på at eventuelle ventilasjonsåpninger på undersiden av produktet ikke dekkes til av for eksempel et teppe.
- Bruk de nye slangesettene som følger med produktet. Gamle slangesett skal ikke gjenbrukes.

**OBS!**

- Inntaksslangen skal kobles til en vannforsyning med kaldt vann.
- Vanninntaksslangen skal ikke knekkes, klemmes sammen eller skades.
- Ikke lag knekk på eller strekk tømmeslangen.
- Plasser tømmeslangen på riktig måte. Den kan lekke vann hvis den blir skadet.
- Hvis tømmeslangen er for lang, må den ikke presses inn i maskinen. Det kan føre til unormal støy.

**OBS!**

- Produktet må kalibreres før det brukes for første gang.
- Kjør et fullstendig vaskeprogram med tom maskin før den første klesvasken.

Sikkerhet under bruk

**ADVARSEL!**

Forsikre deg om at produktet er riktig montert før det brukes.

**ADVARSEL!**

- Brannfarlige, eksplosjonsfarlige eller giftige løsemidler er forbudt. Bensin eller alkohol osv. skal ikke brukes som vaskemiddel. Bruk bare vaskemidler som er egnet for maskinvask.

**ADVARSEL!**

- Trekk alltid ut støpselet til produktet og steng av vannforsyningen etter bruk.

**ADVARSEL!**

- Vær forsiktig for å unngå skålding når varmt vann tømmes ut av produktet.
- Hvis produktet har en funksjon som gjør det mulig å sette et vaskeprogram på pause og legge inn flere plagg, må denne funksjonen ikke brukes hvis vannivået er over kanten på den innvendige trommelen eller høy temperatur er valgt.
- Det er farlig å åpne døren når trommelen roterer og det fortsatt er mye vann i trommelen, og døren kan ikke åpnes med makt.
- Fyll aldri på mer vann manuelt under vasking.

**ADVARSEL!**

Risiko for eksplosjon og brann!

- Fjern alle gjenstander fra lommene, spesielt lightere, fyrstikker og lignende gjenstander, før klærne tørkes.
- Hvis tørking av plagg som er tilsmusset med stoffer som matolje, vegetabilsk olje, hårpleieprodukter, aceton, alkohol, bensin, parafin, flekkfjerner, terpentin, voks eller voksfjerner ikke kan unngås, skal slike plagg vaskes i varmt vann med ekstra mye vaskemiddel før de tørkes. Dette reduserer faren, men fjerner den ikke.
- Håndvaskede plagg må skylles grundig med vann før de tørkes.
- Ikke bruk produktet hvis det er rensset med industrielle kjemikalier.
- Ikke stopp en tørkesyklus før den er ferdig, hvis ikke alle plagg fjernes og legges ut raskt, slik at varmen ledes bort.
- Pass på at åpningene i produktet ikke blir tildekket.
- Avstanden til gulvet må ikke hindres med dype tepper, trelister eller lignende. Det kan føre til at det bygges opp varme som kan forstyrre produktets drift.
- Unngå at det samler seg lo rundt produktet.

**ADVARSEL!**

Risiko for eksplosjon og brann! Følgende må ikke tørkes i produktet:

- Uvaskede plagg.
- Gjenstander som
 - skumgummi (lateksskum),
 - dusjhetter
 - vanntette tekstiler,
 - gjenstander med gummiert bakside og
 - klær eller puter som er utstyrt med skumgummiputer.
- Gjenstander som er rengjort, vasket eller bløtlagt i eller fuktet med brann- eller eksplosjonsfarlige stoffer som
 - voks,
 - olje,
 - maling,
 - bensin,
 - avfettingsmiddel,
 - løsemidler for tørrensing,
 - parafin.

**OBS!**

- Når et vaskeprogram er ferdig:
 - vent to minutter før døren åpnes, og
 - kontroller at vannet i trommelen er tappet ut før døren åpnes. Ikke åpne døren hvis det er synlig vann i maskinen.

**OBS!**

- Skarpe og stive gjenstander som mynter, brosjer, spiker, skruer eller steiner osv. kan forårsake alvorlig skade på maskinen. Kontroller at alle lommer er tomme.

Sikkerhet under vedlikehold

**ADVARSEL!**

- Reparasjoner skal kun utføres av autoriserte teknikere.
- Hvis du opplever problemer med produktet, som ikke kan løses med feilsøkinginformasjonen i den komplette brukerhåndboken, må produktet slås av, støpselet trekkes ut, vannforsyningen stenges av og vår serviceavdeling kontaktes.

**ADVARSEL!**

Slå av strøm- og vannforsyningen til produktet før det utføres vedlikehold.

**ADVARSEL!**

Under drift kan det være varmt vann i tømmepumpen. Fjern aldri pumpedekselet mens en vaskesyklus pågår. Vent alltid til produktet har fullført syklusen og alt vann er tømt ut.

**OBS!**

- Ikke bruk løsemidler, alkohol, produkter som inneholder maursyre, skuremidler, glassrens eller universalrens til å rengjøre dette produktet. Plastoverflater og andre deler kan bli skadet.
- Bruk hansker når produktet rengjøres.
- Det er risiko for vannlekkasje hvis pumpedekselet ikke monteres på riktig måte etter rengjøring av tømmepumpefilteret.

Kassering



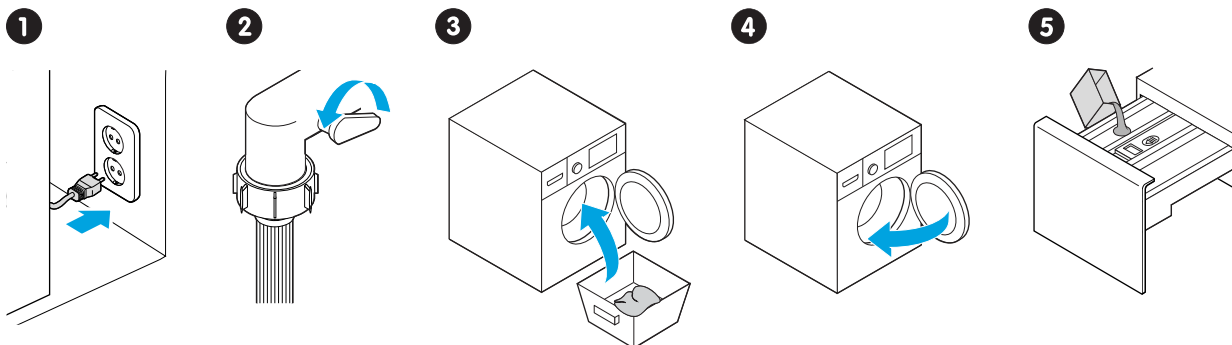
Kast emballasjen på en miljøvennlig måte. Gjenvinning av emballasje i henhold til gjeldende bestemmelser kan redusere forbruket av råmaterialer og avfallsmengden.

Dette produktet er merket i samsvar med EU-direktiv 2012/19/EU om kassering av elektriske og elektroniske produkter (WEEE). Symbolet på produktet eller på emballasjen angir at produktet ikke skal behandles som husholdningsavfall. Det skal i stedet leveres til et egnet returpunkt for resirkulering av elektrisk og elektronisk utstyr.

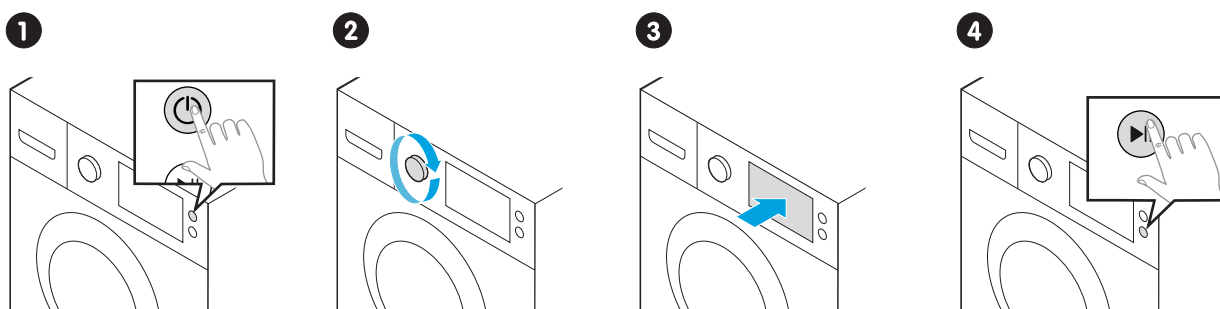
Ved å sørge for at produktet kasseres som det skal, bidrar du til hindre eventuell skade på miljø og mennesker, noe som kan skje hvis du kasserer det på annen måte. Kontakt lokale myndigheter med ansvar for avfallshåndtering, renovasjonsselskapet eller butikken der du kjøpte produktet hvis du ønsker mer informasjon om resirkulering av dette produktet.

HURTIGSTART

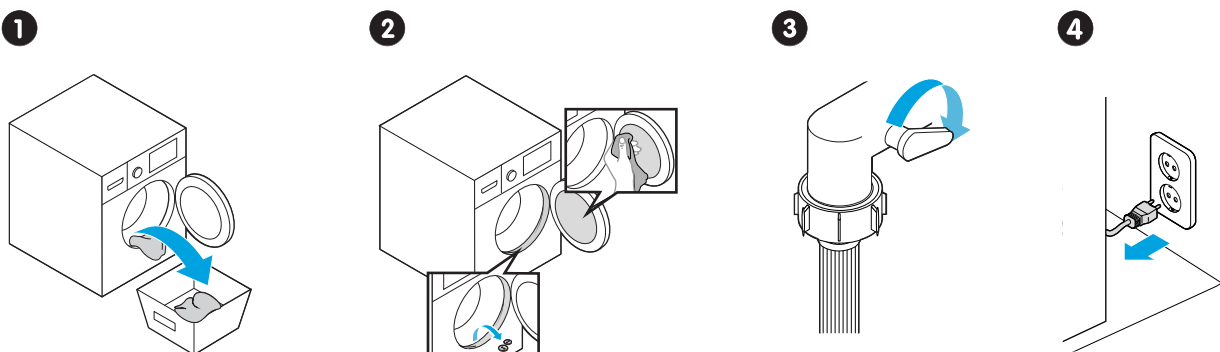
Før vask



Vask



Etter vask



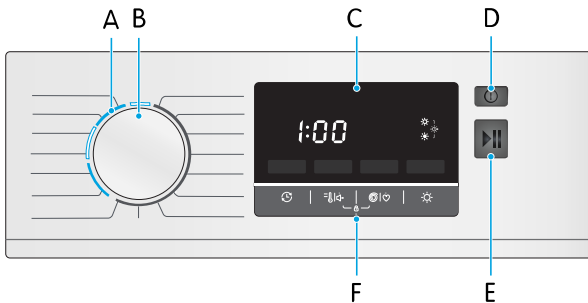
KOMME I GANG

Installering

Se del "Installering", side 29

Bli kjent med vaskemaskinen

Betjeningselementer



- A. Vaske- og tørkeprogrammer
- B. Programvelger
- C. Display
- D. På/Av
- E. Start/Pause
- F. Alternativer, innstillinger og funksjoner

Symboler på displayet



Dørlås



Barnesikring



Tørkenivå: Normalt tørt

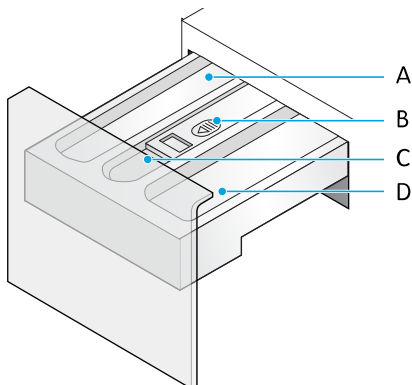


Tørkenivå: Ekstra tørt



Tørkenivå: Tørt med tidsinnstilling

Vaskemiddeldispenser



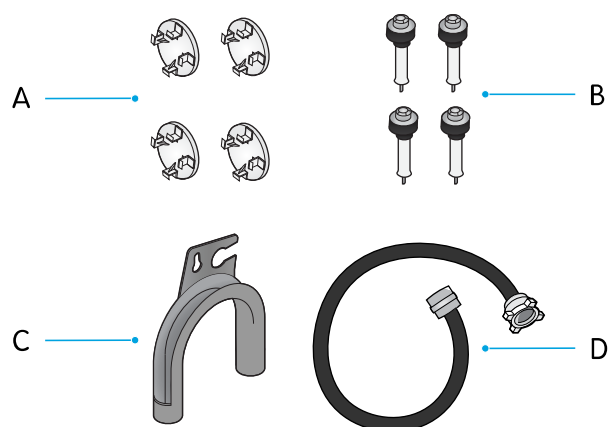
- A. Hovedvaskemiddel
- B. Vaskemiddellås (trykk ned for å fjerne dispensereren)
- C. Tøymykner
- D. Forvaskemiddel



ADVARSEL!

Brannfarlige, eksplosjonsfarlige eller giftige løsemidler er forbudt. Bensin eller alkohol osv. skal ikke brukes som vaskemiddel. Bruk bare vaskemidler som er egnet for maskinvask.

Tilbehør



- A. Plugger til transporthull
- B. Transportbolter
- C. Holder til tømme-slange
- D. Vannforsyningslange

Plugger til transporthull

Til å plugge igjen hullene etter at transportboltene er fjernet.

Transportbolter

Til å sikre maskinen under transport.

Holder til tømme-slange

Brukes til å feste slangen og unngå knekk på den, for eksempel når slangen plasseres over kanten på en vask.

Vannforsyningslange

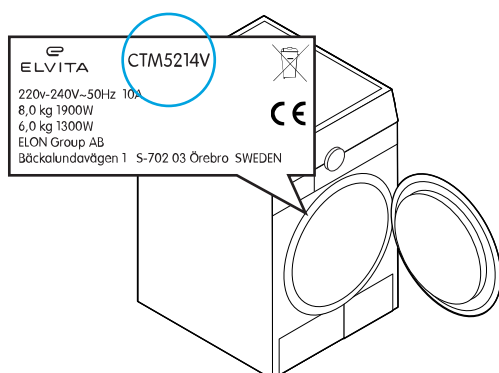
For tilkobling av maskinen til vannforsyningen.

Bruke barnesikringen

Aktiver barnesikringen for å unngå at produktet betjenes utilsiktet av barn.

- Hold inne og i 3 sekunder til et lydsignal høres.
Alle knappene unntatt er nå låst.
 - Hold på og i 3 sekunder for å deaktivere barnesikringen.
- NB: Barnesikringen deaktiveres ikke selv om produktet slås av og på igjen.**

Finne modellkoden



Modellkoden er trykt på en etikett på produktet. Du trenger koden for å få fullstendig og oppdatert informasjon om produktet samt service og brukerstøtte.



NB:

Dette produktet og teksten på etiketten er et eksempel. Produktet ditt og teksten på etiketten kan se annerledes ut og ha annet innhold.

Før første gangs bruk

Kalibrere maskinen

1. Kontroller at maskinen er tom.
 2. Sett inn strømledningen.
 3. Trykk på  for å slå på maskinen.
 4. Hold inne  og  til **t19** vises innen 10 sekunder etter at maskinen ble slått på.
 5. Trykk .
- NB: Kalibreringen er ferdig når trommelen slutter å rotere og tall vises på displayet.**

Kjøre en tom vaskesyklus

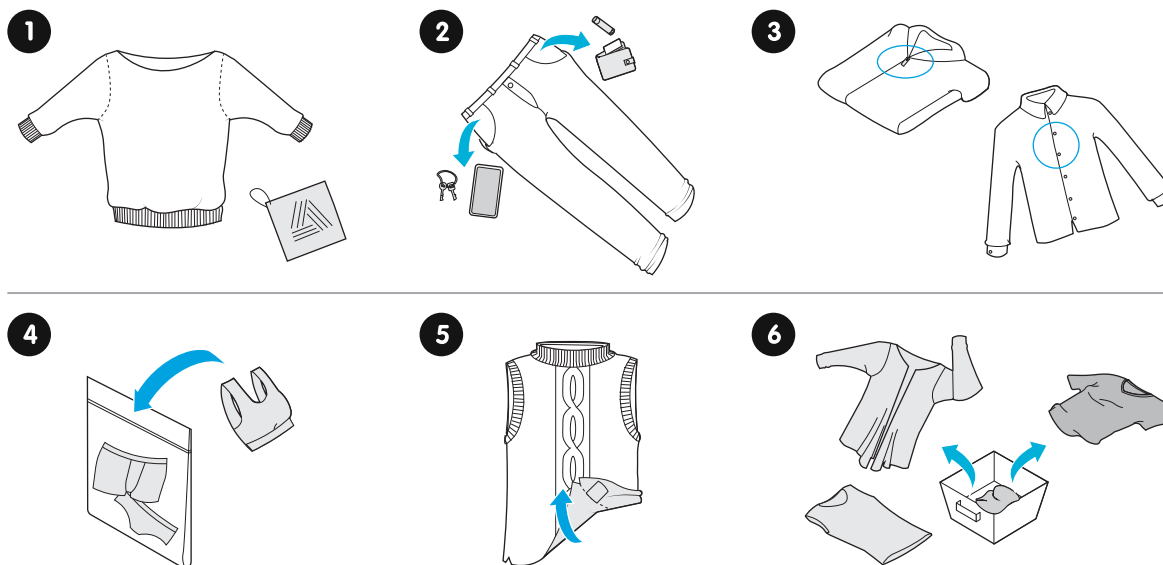
Forsikre deg om at maskinen er montert og kalibrert på riktig måte.

1. Sett inn støpselet.
 2. Åpne vannkranen.
 3. Start et vaskeprogram.
- NB: Ikke legg klær i maskinen.**

Maskinen er klar til bruk når programmet er ferdig.

VASK OG TØRK

Før hver vask



1. Kontroller vaskeanvisningene på tøyet.
2. Fjern eventuelle gjenstander fra lommene.
OBS! Skarpe og stive gjenstander som mynter, brosjer, spiker, skruer eller steiner osv. kan forårsake alvorlig skade på vaskemaskinen/tørketrommelen.
3. Fest eventuelle belter, og lukk eventuelle glidelåser og knapper.
4. Legg små gjenstander i en vaskepose.



Du kan også bruke et putetrekk.

5. Tekstiler som nupper lett og flossede tekstiler snus på vrangen.
6. Del inn klærne etter stofftype.

Starte vaskingen



OBS!

Forsikre deg om at maskinen er riktig montert før vask.



NB:

Spar strøm og vann.

- Vask av full last sparer strøm og vann. Den maksimale kapasiteten avhenger av programmet.
- Programmer som bruker lavere temperatur med lengre varighet bruker generelt mindre strøm.

1. Trykk på ① for å slå på apparatet.
2. Legg inn tøyet.
3. Drei programvelgeren for å velge et program.
4. Velg innstillinger og alternativer etter behov.

5. Tilsett vaskemiddel og tøymykner i vaskemiddeldispenseren etter behov.

NB: Bruk et vaskemiddel som er egnet for tøy som skal vaskes og valgt vaskeprogram og temperatur.

6. Trykk på ►|| for å starte programmet.

Når vasken er ferdig, høres et lydsignal og **End** vises.



ADVARSEL!

- Fyll aldri på mer vann manuelt under vasking.
- Vent to minutter etter at programmet er ferdig før døren åpnes.
- Kontroller at vannet i trommelen er tappet ut før døren åpnes. Ikke åpne døren hvis det er synlig vann i maskinen.
- Vær forsiktig for å unngå skålding når varmt vann tømmes ut av maskinen.

Alternativer, innstillinger og funksjoner



Barnesikring

Forebygger uønsket bruk av maskinen. Se del "Bruke barnesikringen", [side 13](#).



Utsettelse

Utsetter starten av vaskeprogrammet med et spesifisert tidsrom. Maksimal utsettelse er 24 timer.



Tørkenivå



Last på nytt

Legg til tøy mens en vask pågår.



Sentrifugeringsturtall, Mitt valg

- Sentrifugeringsturtall: Justerer sentrifugeringshastigheten.
- Mitt valg: Lagrer din favorittkombinasjon av vaskeprogram og alternativer.



Temperatur, Demp/opphev demping

- Temperatur: Justerer temperaturen.
- Demp/opphev demping: Demper og opphever demping av lydsignalet.

Endre Tørkenivå

1. Drei programvelgeren for å velge et program.
2. Trykk ☀ for å bla gjennom de tilgjengelige nivåene: (Normalt tørt, ekstra tørt, tidsbestemt tørking - fortsett å bla gjennom for å velge ulike tidsbestemte tørketider).
Tørrehetsnivået vises som ■, ■ og ■.

Justerer sentrifugeringsturtallet

1. Trykk 🌀 for å bla gjennom de tilgjengelige hastighetene: (0, 400, 600, 800, 1000, 1200, 1400)



NB:

Når indikatorlampen for sentrifugeringsturtall er slukket, er sentrifugeringsturtallet 0.



NB:

Høyere sentrifugeringsturtall gir mer støy og lavere fuktighetsinnhold.

Endre temperaturen

1. Drei programvelgeren for å velge et program.
2. Trykk  for å bla gjennom de tilgjengelige temperaturene: (Kald, 20 °C, 30 °C, 40 °C, 60 °C, 90 °C)

Bruke Utsettelse alternativ

1. Drei programvelgeren for å velge et program.
2. Endre innstillingene og velg alternativer etter behov.
3. Trykk  for å bla gjennom de tilgjengelige utsettelsestidene.
4. Trykk .
Vaskesyklusen starter når utsettelsestiden er utløpt.



Du kan avbryte utsettelsestidsuret ved å trykke  for å bla gjennom de ulike utsettelsestidene til displayet viser 0H.

Bruke Mitt valg funksjon

Du kan lagre programmer som brukes ofte, for rask tilgang. Standardprogrammet er Bomull.

1. Velg et program og ønskede innstillinger og alternativer.
2. Hold inne  i 3 sekunder for å legge til det gjeldende programmet og innstillingene i minnet.

Programmet og innstillingene lagres, og kan velges ved å dreie programvelgeren til **Mitt valg** .

Last på nytt – legg til tøy mens en vask pågår

Du kan legge til flere plagg i en klesvask ved først å sette programmet på pause.



ADVARSEL!

Ikke bruk denne funksjonen hvis vannivået er over kanten på den innvendige trommelen eller hvis temperaturinnstillingen er høy.

1. Hold inne  i 3 sekunder.
2. Vent til trommelen stopper og døren låses opp.
ADVARSEL! Det er farlig å åpne døren når trommelen roterer og det fortsatt er mye vann i trommelen, og døren kan ikke åpnes med makt.
3. Legg til flere plagg og lukk døren.
4. Trykk  for å gjenoppta vaskingen.

Dempe og oppheve demping av lydsignalet



NB:

Lydsignalet høres ikke hvis det er dempet.

1. Trykk på  i 3 sekunder for å slå av lydsignalet.
2. Trykk på  i 3 sekunder for å slå på lydsignalet igjen.

Innstillingen lagres til neste nullstilling.

Vaskeprogrammer

1 h vask & tørk

Noen få plagg i syntetisk materiale.

Standardtemperatur	Kald
Standardtid	0:58
Standardhastighet	1400 o/min
Maksimumskapasitet, vask	1,0 kg
Maksimumskapasitet, vask og tørk	1,0 kg
Forvaskemiddel	-
Hovedvaskemiddel	Viktig
Tøymykner	Valgfritt
Alternativer	-

20 °C

20 °C som standardtemperatur. Kaldt vann kan også velges.

Standardtemperatur	20 °C
Standardtid	1:01
Standardhastighet	1000 o/min
Maksimumskapasitet, vask	4,0 kg
Forvaskemiddel	-
Hovedvaskemiddel	Viktig
Tøymykner	Valgfritt
Alternativer	• Utsettelse

Bomull

For slitesterke, varmebestandige tekstiler av bomull og lin.

Standardtemperatur	40 °C
Standardtid	3:39
Standardhastighet	1400 o/min
Maksimumskapasitet, vask	8,0 kg
Maksimumskapasitet, vask og tørk	6,0 kg
Forvaskemiddel	-
Hovedvaskemiddel	Viktig
Tøymykner	Valgfritt
Alternativer	• Utsettelse • Tørkenivå

Kun tørking

Tørr klesvask. Velg blant ulike tørkenivåer.

Standardtemperatur	-
Standardtid	4:14
Standardhastighet	1400 o/min
Maks last, tørking	6,0 kg
Forvaskemiddel	-
Hovedvaskemiddel	-
Tøymykner	-
Alternativer	• Utsettelse • Tørkenivå

ECO 40-60

Anbefales for normalt skitten klesvask i bomull.

**NB:**

Dette programmet kan vaske klær som er egnet for vask på 40 °C eller 60 °C i én omgang i samme syklus.

Standardtemperatur	40 °C
Standardtid	3:35
Standardhastighet	1400 o/min
Maksimumskapasitet, vask	8,0 kg
Forvaskemiddel	-
Hovedvaskemiddel	Viktig
Tøymykner	Valgfritt
Alternativer	• Utsettelse

Intensiv

Vasketiden økes for bedre vaskeeffekt.

Standardtemperatur	40 °C
Standardtid	3:48
Standardhastighet	800 o/min
Maksimumskapasitet, vask	8,0 kg
Forvaskemiddel	-
Hovedvaskemiddel	Viktig
Tøymykner	Valgfritt
Alternativer	• Utsettelse

Jeans

Spesielt for jeans.

Standardtemperatur	30 °C
Standardtid	1:35
Standardhastighet	800 o/min
Maksimumskapasitet, vask	8,0 kg
Forvaskemiddel	-
Hovedvaskemiddel	Viktig
Tøymykner	Valgfritt
Alternativer	• Utsettelse

Blandede materialer

Blandet last med tekstiler i bomull og syntetiske materialer.

Standardtemperatur	40 °C
Standardtid	1:20
Standardhastighet	1000 o/min
Maksimumskapasitet, vask	8,0 kg
Maksimumskapasitet, vask og tørk	6,0 kg
Forvaskemiddel	-
Hovedvaskemiddel	Viktig
Tøymykner	Valgfritt
Alternativer	• Utsettelse • Tørkenivå

Kort 15 min

Ekstra kort program. Egnet for små mengder lett tilsmusset klesvask.

Standardtemperatur	Kald
Standardtid	0:15
Standardhastighet	800 o/min
Maksimumskapasitet, vask	2,0 kg
Maksimumskapasitet, vask og tørk	1,0 kg
Forvaskemiddel	-
Hovedvaskemiddel	Viktig
Tøymykner	Valgfritt
Alternativer	• Utsettelse

Skylleprogram

Ekstra skylning og sentrifugering.

Standardtemperatur	-
Standardtid	0:20
Standardhastighet	1000 o/min
Maksimumskapasitet, vask	8,0 kg
Forvaskemiddel	-
Hovedvaskemiddel	-
Tøymykner	Valgfritt
Alternativer	• Utsettelse

Sentrifugering

Ekstra sentrifugering med valgbar sentrifugeringsturtall.

Standardtemperatur	-
Standardtid	0:12
Standardhastighet	1000 o/min
Maksimumskapasitet, vask	8,0 kg
Forvaskemiddel	-
Hovedvaskemiddel	-
Tøymykner	-
Alternativer	• Utsettelse

Sportsklær

For vask av treningstøy.

Standardtemperatur	20 °C
Standardtid	0:45
Standardhastighet	800 o/min
Maksimumskapasitet, vask	4,0 kg
Forvaskemiddel	-
Hovedvaskemiddel	Viktig
Tøymykner	Valgfritt
Alternativer	• Utsettelse

Syntetisk

For vask av syntetiske plagg som skjorter, jakker og blandede tekstiler. Ved vask av strikkeplagg bør mengden vaskemiddel reduseres for å unngå at det dannes for mye skum.

Standardtemperatur	40 °C
Standardtid	3:18
Standardhastighet	1200 o/min
Maksimumskapasitet, vask	4,0 kg

Maksimumskapasitet, vask og tørk	4,0 kg
Forvaskemiddel	-
Hovedvaskemiddel	Viktig
Tøymykner	Valgfritt
Alternativer	• Utsettelse • Tørkenivå

Vask og tørk

Anbefales for normalt skitten klesvask i bomull. Tørker klesvasken tilstrekkelig til at den kan legges i skapet umiddelbart.



NB:

Dette programmet kan vaske klær som er egnet for vask på 40 °C eller 60 °C i én omgang i samme syklus.

Standardtemperatur	40 °C
Standardtid	5:04
Standardhastighet	1400 o/min
Maksimumskapasitet, vask og tørk	6,0 kg
Forvaskemiddel	-
Hovedvaskemiddel	Viktig
Tøymykner	Valgfritt
Alternativer	• Utsettelse • Tørkenivå

Ull

Hånd- eller maskinvaskbare plagg i ull eller ullblanding. Skånsomt vaskeprogram, laget for å unngå krymping. Inneholder lengre perioder uten trommelrotasjon.

Standardtemperatur	40 °C
Standardtid	1:07
Standardhastighet	600 o/min
Maksimumskapasitet, vask	2,0 kg
Forvaskemiddel	-
Hovedvaskemiddel	Viktig
Tøymykner	Valgfritt
Alternativer	• Utsettelse

RENGJØRING

Riktig vedlikehold av produktet kan forlenge produktets levetid.

Bruk kalkfjerner for vaskemaskiner ved behov. Følg instruksjonene som følger med middelet.

**ADVARSEL!**

Trekk ut støpselet til vaskemaskinen og steng kranen før vedlikeholdsarbeid påbegynnes.

**OBS!**

Ikke bruk alkohol, løsemidler eller kjemiske produkter til å rengjøre produktet.

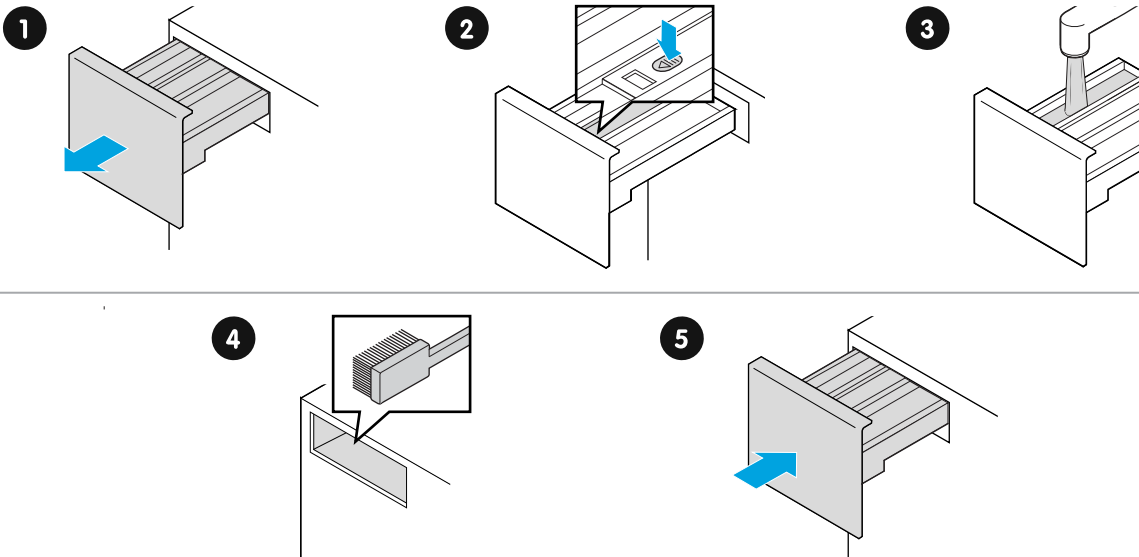
Utvendig rengjøring

- Rengjør overflaten med fortynnet, ikke-slipende nøytralt rengjøringsmiddel ved behov.
- Overskytende vann tørkes bort umiddelbart med en klut.

**OBS!**

- Ikke bruk skarpe rengjøringsredskaper.
- Ikke bruk maursyre eller løsemidler som alkohol og kjemiske produkter osv.

Rengjøre vaskemiddeldispenseren



1. Åpne dispenseren.
2. Trykk ned knappen og trekk ut dispenseren.
3. Rengjør dispenseren med vann.
4. Rengjør inne i åpningen med en gammel tannbørste.
5. Sett inn dispenseren.

Rengjøre trommelen

- Rester av rust fra metalleder må fjernes fra trommelen umiddelbart.

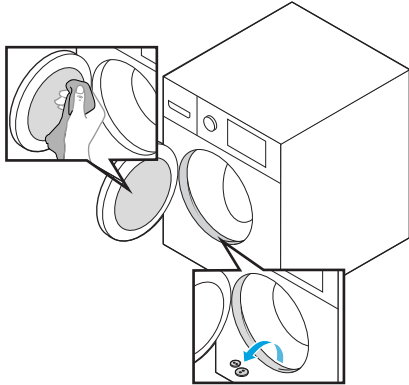
**OBS!**

- Bruk et klorfritt vaskemiddel.
- Ikke bruk stålull.

- Kjør programmet for rengjøring av trommelen ved behov. Se del .

Rengjør dørtetningen og glasset

Gjør dette etter hver vask.



- Tørk av glasset og tetningen for å fjerne lo og flekker.



NB:

Hvis det samler seg lo, kan det forårsake lekkasje.

- Fjern eventuelle mynter, knapper og andre gjenstander fra tetningen.



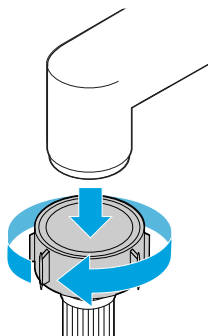
OBS!

- Bruk et klorfritt vaskemiddel.
- Ikke bruk stålull.

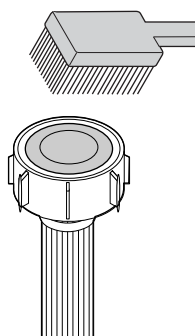
Rengjøre kraninntaksfilteret

Hvis vannforsyningen blir begrenset, må kraninntaksfiltrene rengjøres.

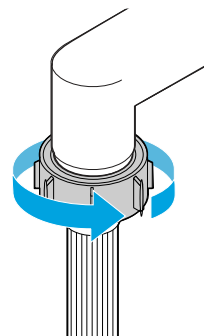
1



2



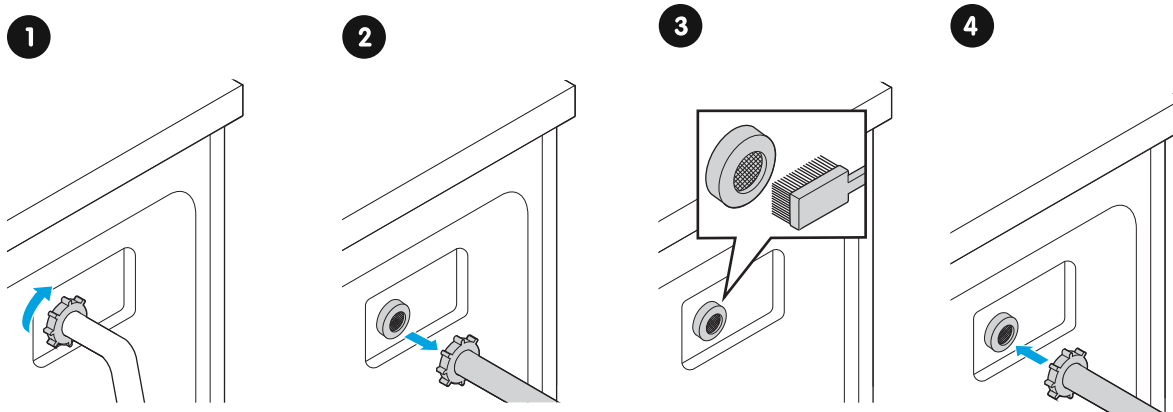
3



1. Steng kranen og fjern vannforsyningsslangen fra kranen.
2. Rengjør filteret.
3. Monter vannforsyningsslangen på kranen igjen, og åpne kranen.

Rengjøre maskininntaksfilteret

Hvis vannforsyningen blir begrenset, må maskininntaksfilteret rengjøres.



1. Steng kranen og skru av inntaksrøret på baksiden av maskinen.
2. Fjern inntaksrøret.
3. Rengjør filteret med en børste.
4. Monter inntaksrøret igjen, og åpne kranen.



Filteret kan fjernes og vaskes separat.

Rengjøre tømmepumpefilteret

Tømmepumpefilteret er designet for å fange opp fibre og små gjenstander. Rengjør filteret av og til for å sikre at maskinen fungerer som den skal.



ADVARSEL!

Trekk ut støpselet til maskinen før du rengjør filteret, for å unngå elektrisk støt.



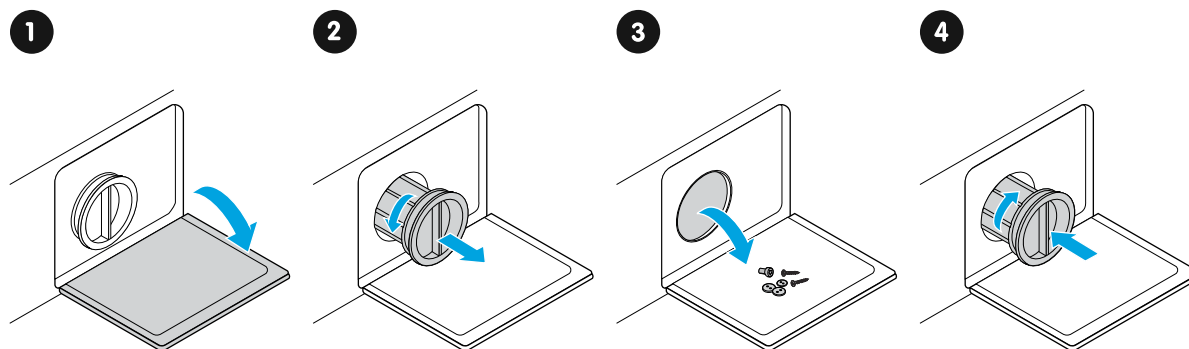
ADVARSEL!

- Vær forsiktig. Vannet kan være varmt!
- La vaskemiddelopløsningen avkjøles før du rengjør filteret.



OBS!

Fjern aldri pumpedekselet mens en vaskesyklus pågår. Vent alltid til maskinen har fullført syklusen og er tom.



1. Åpne filterdekselet.
2. Drei filteret mot klokken og trekk det ut.
3. Fjern eventuelle gjenstander.
4. Monter filteret igjen, og lukk dekslet.

**OBS!**

Pass på at ventilhetten monteres på riktig måte. Delene må sitte riktig, ellers kan det oppstå vannlekkasje.

FEILSØKING

Feilsøking


ADVARSEL!

- Reparasjoner skal kun utføres av autoriserte teknikere.
- Se om du finner en løsning i brukerinstruksjonene og feilsøkingsinformasjonen i brukerhåndboken hvis du opplever problemer med produktet. Hvis problemet vedvarer:
 - slå av produktet
 - trekk ut støpselet til produktet, og
 - kontakt brukerstøtte.

Problem	Årsak	Utbedring
Maskinen starter ikke	Døren er ikke helt lukket	Kontroller om noe av klesvasken sitter fast Lukk døren og prøv å starte maskinen igjen
	Maskinen er ikke koblet til strømtilførsel	Koble strømledningen til en stikkontakt
	Ingen programmer er valgt	Velg et program
	Du har glemt å trykke ►II	Trykk ►II
	Maskinen er ikke slått på	Slå på maskinen
Displayet tennes ikke	Strømtilførselen fungerer ikke	Kontroller at strømtilførselen fungerer. Kontakt en autorisert elektriker hvis den ikke fungerer som den skal.
	Støpselet er ikke satt inn	Koble støpselet til en stikkontakt
	Ingen programmer er valgt	Velg et program
	Maskinen er ikke slått på	Trykk ①
Døren kan ikke åpnes	Maskinens sikkerhetssperre er aktiv	Koble fra strømmen og start maskinen på nytt
Det lekker vann	Koblingen mellom maskinen og inntaksrøret eller tømmeslangen er ikke strammet	Kontroller koblingene og stram dem Rengjør tømmeslangen
Vaskemiddelrester i dispenseren	Vaskemiddelet er fuktig eller klumpet	Rengjør og tørk av vaskemiddeldispenseren. Se del "Rengjøre vaskemiddeldispenseren", side 23
Indikatoren eller displayet tennes ikke	Problem med den elektriske tilkoblingen.	Kontroller at strømmen er slått på og at støpselet er satt riktig inn.
Unormal støy	Transportboltene er ikke fjernet	Fjerne transportboltene. Se del "Fjerne transportboltene", side 31
	Maskinen er ikke vatret	Vatre maskinen. Se del "Vatre maskinen", side 32

Feilmeldinger

Melding	Årsak	Utbedring
E10	Problemer med vannforsyning under vask	Kontroller om vanntrykket er for lavt Rett ut vannrøret Kontroller om inntaksventilen er tett
E12	Vannet renner over	Start maskinen på nytt
E21	Vanntømmingen tar for lang tid	Kontroller om tømmeslangen er tett
E30	Døren lukkes ikke helt	Kontroller om noe av klesvasken sitter fast Lukk døren og prøv å starte maskinen igjen
EXX	Annet problem	Prøv igjen, og kontakt brukerstøtte hvis problemet vedvarer

**NB:**

Vurder å reparere maskinen hvis den trenger reparasjon. Det er bra for miljøet å reparere fremfor å kjøpe nytt.

Reservedelene som er spesifisert i EU-regulering 2019/2023 vil være tilgjengelig for profesjonelle reparatører i minst 10 etter at produktet kom på markedet.

INSTALLERING

Følg instruksjonene i denne delen for å installere maskinen.



ADVARSEL!

- Hvis ledningen blir skadd, må den skiftes av fabrikanten, fabrikantens servicerepresentant eller tilsvarende kvalifiserte personer for å unngå fare.
- Bruk de nye slangesettene som følger med maskinen. Gamle slangesett skal ikke gjenbrukes.
- Koble støpselet til en jordet stikkontakt av hensyn til din egen sikkerhet. Forsikre deg om at stikkontakten er riktig og sikkert jordet.
- Maskinen skal kobles til vann- og strømforsyning av en kvalifisert person og i samsvar med produsentens instruksjoner og lokale sikkerhetsbestemmelser.



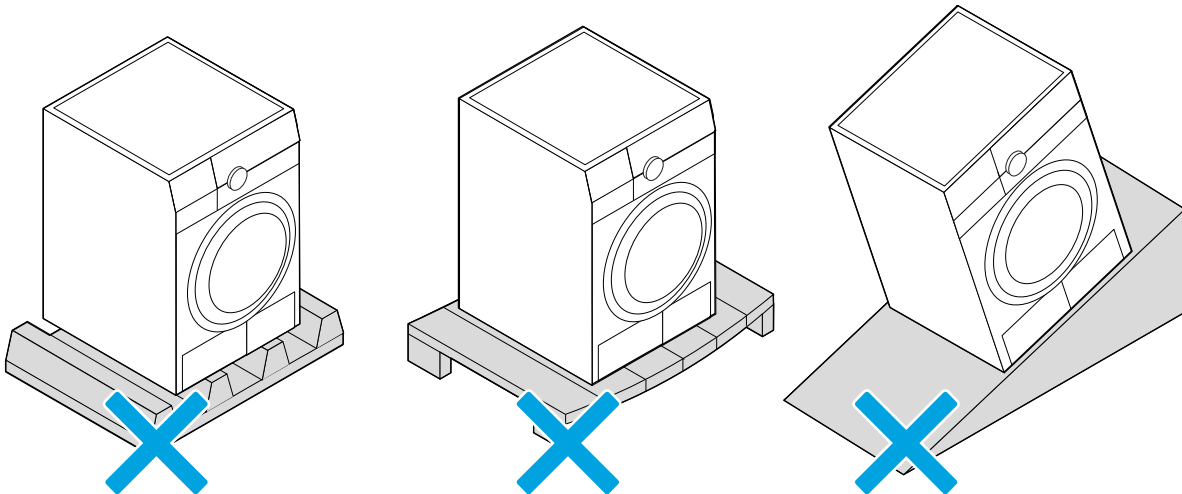
OBS!

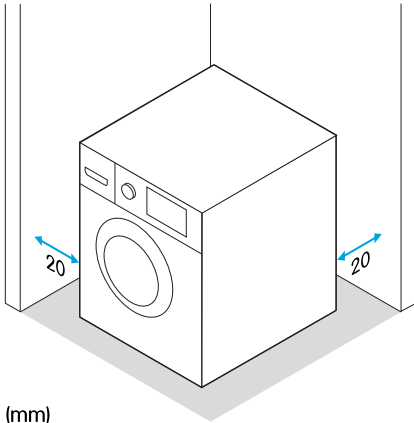
Inntaksslangen skal kobles til en vannforsyning med kaldt vann.

Installasjonsområde

Vær oppmerksom på følgende når maskinens plassering velges:

- Unngå direkte sollys.
- Tilstrekkelig ventilasjon.
- Romtemperatur over 0 °C.
- Hold apparatet borte fra varmekilder som kull- eller gassbrennere.
- Underlaget skal være hardt, tørt og i vater. Stabilitet er viktig for å unngå at maskinen "vandrer".





(mm)

**ADVARSEL!**

- Pass på at maskinen ikke står på strømledningen.
- Støpselet skal være tilgjengelig etter installasjon.

**ADVARSEL!**

Maskinen må ikke brukes i svært våte rom eller rom der det er risiko for at eksplosjonsfarlige eller kaustiske gasser forekommer.

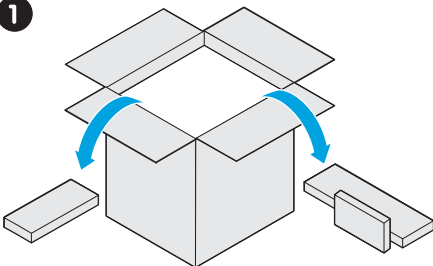
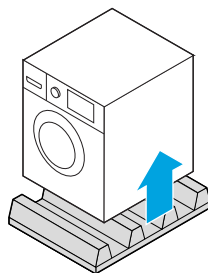
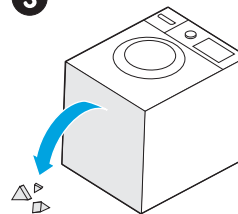
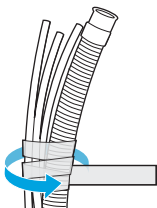
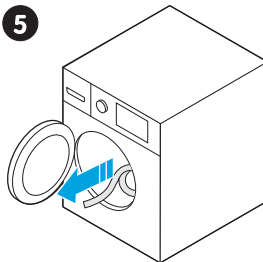
**OBS!**

- Maskinen er kun ment for bruk innendørs.
- Maskinen er ikke ment for innbygging i skap.
- Åpningene må ikke dekkes til av et teppe.

Pakke ut maskinen

**ADVARSEL!**

Fjern all emballasje og transportboltene før maskinen brukes. Ellers kan det oppstå alvorlig skade.

1**2****3****4****5**

1. Fjern kartongen og isoporemballasjen.
2. Løft produktet og fjern emballasjen fra undersiden.
3. Legg produktet på siden og fjern de små, trekantede skumbitene fra undersiden.

4. Fjern tapen som holder strømledningen og tømmeslangen.
5. Fjern tilbehøret fra trommelen.



ADVARSEL!

Hold all emballasje borte fra barn. Kvelningsfare kan forekomme!

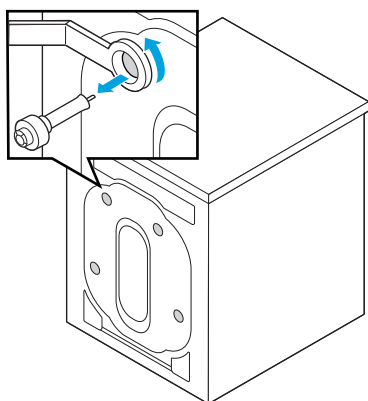
Fjerne transportboltene



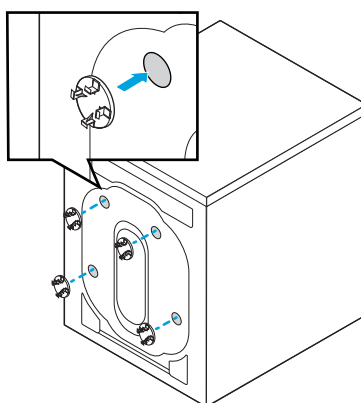
ADVARSEL!

Transportboltene må fjernes fra baksiden før maskinen tas i bruk.

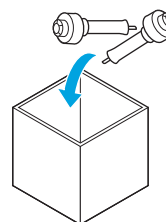
1



2



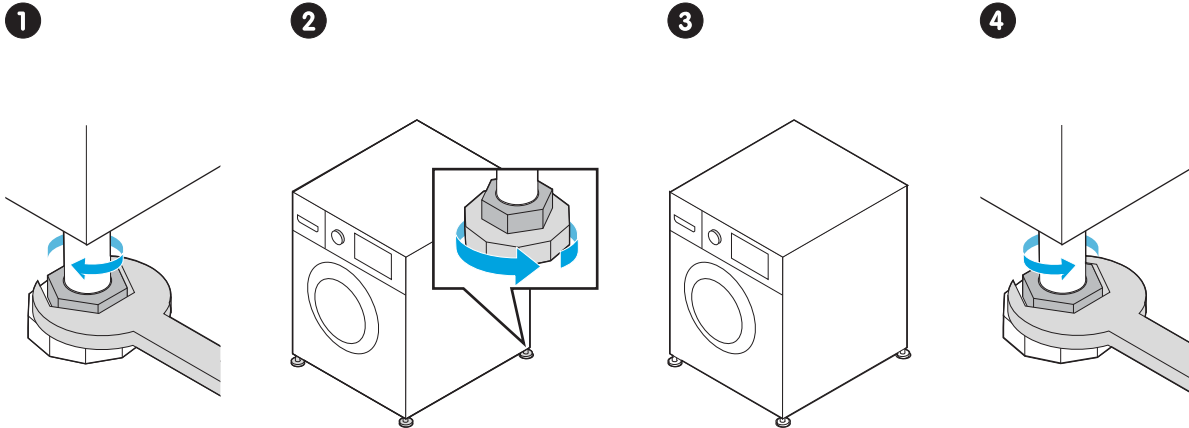
3



1. Løsne boltene med en skiftenøkkel, og fjern dem.
2. Plugg igjen hullene med pluggene til transporthullene.
3. Ta vare på boltene.

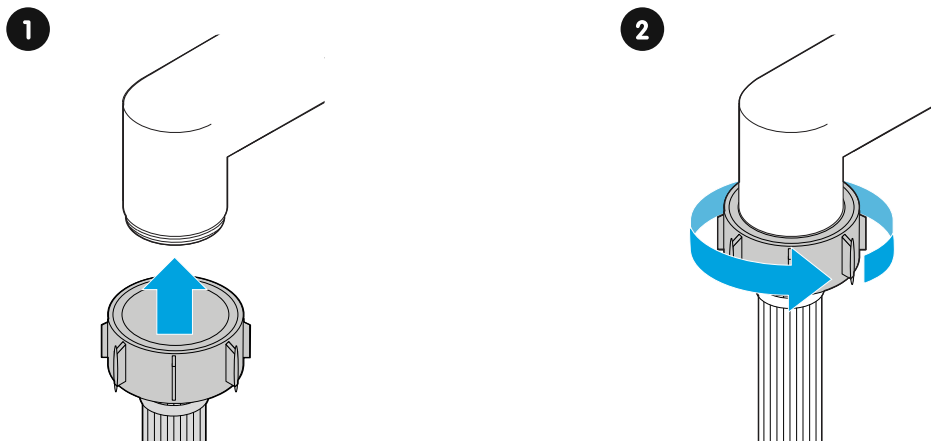
NB: Du trenger transportboltene igjen hvis du skal flytte maskinen.

Vatre maskinen



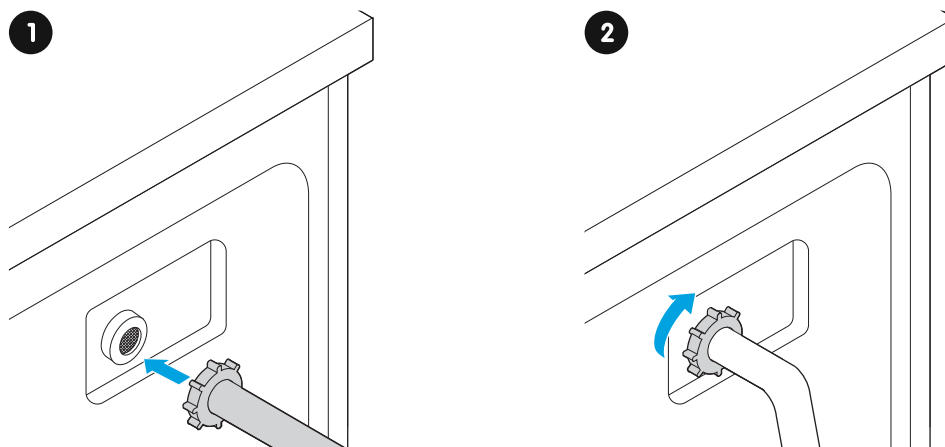
1. Løsne mutrene og skru føttene helt inn.
Kontroller om noen av føttene ikke berører gulvet.
2. Hvis noen av føttene ikke berører gulvet, skru du ut foten til den berører gulvet.
3. Bruk et vater til å kontrollere om tørketrommelen står i vater, og juster om nødvendig føttene igjen.
4. Stram mutrene med en skiffenøkkel, og kontroller at maskinen står stabilt.
ADVARSEL! Låsemutrene på alle de fire føttene skal strammes mot kabinettet.

Koble vannforsyningsslangen til en vannkran



1. Løft slangen opp til vannkranen.
2. Skru koblingen på gjengene på vannkranen.

Koble vannforsyningsslangen til maskinen



1. Løft forsyningsslangen opp til inntaksventilen på baksiden av maskinen.
2. Skru koblingen på gjengene kranen til den sitter stramt.

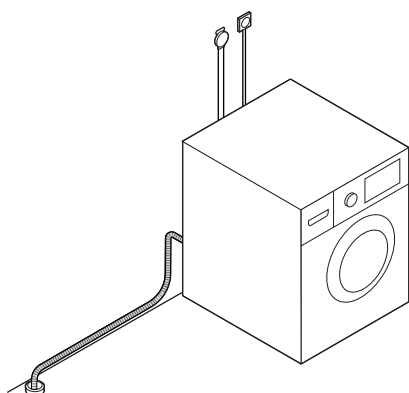
Koble til et eksternt avløp



OBS!

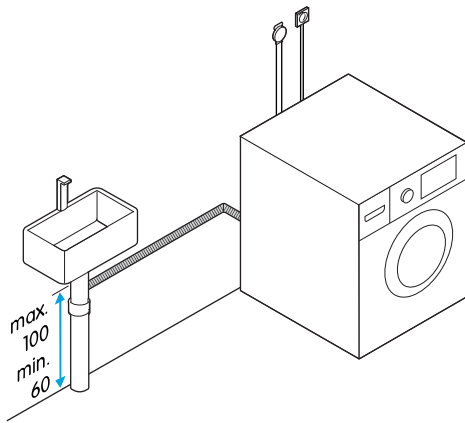
- Ikke lag knekk på eller strekk tømme­slangen.
- Plasser tømme­slangen på riktig måte. Den kan lekke vann hvis den blir skadet.
- Enden av tømme­slangen skal ikke stikke ned i avløpsvannet. Hvis slangen stikker ned i vannet, kan det redusere tømningen og føre til at avløpsvann føres tilbake til maskinen.

Plassere tømme­slangen i et gulvsluk



Koble tømme­slangen til et avløp

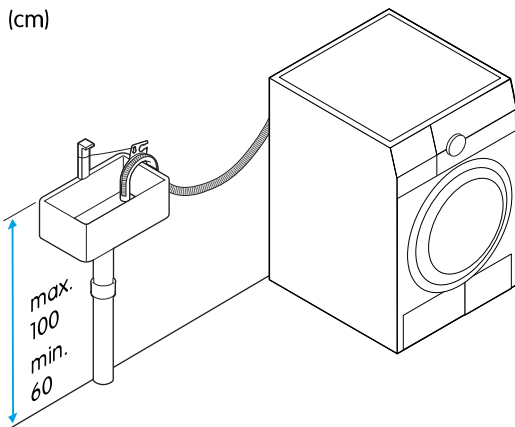
(cm)



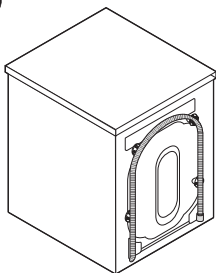
Plassere tømme­slangen i en vask

Bruk slangeholderen til å holde tømme­slangen bøyd ned i vasken uten knekk.

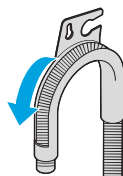
(cm)



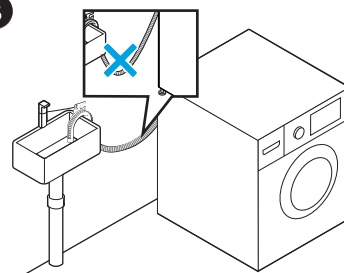
1



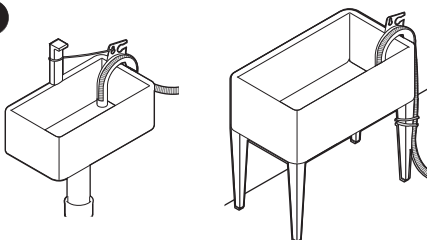
2



3



4



1. Fjern tømmeslangen forsiktig fra klemmene.
2. Sett tømmeslangen inn i slangeholderen.
3. Heng slangeholderen over kanten på vasken.
4. Fest tømmeslangen til vasken med en snor, en klemme eller et buntelbånd.

TILLEGG

Tekniske spesifikasjoner


NB:

Verdien for nominell kapasitet gjelder vekten av tørr klesvask.

Modellkode	Se del "Finne modellkoden", side 13
Bredde	595 mm
Dybde	475 mm
Høyde	850 mm
Vekt	65 kg
Nominell vaskekapasitet	8 kg
Nominell tørkekapasitet	6 kg
Maksimalt sentrifugeringsturtall	1400 o/min
Strømtilførsel	220-240 V, 50 Hz
Maksimal strøm	10 A
Nominell effekt	1900 W
Standard vanntrykk	0,05 MPa ~ 1 MPa

Energieffektivitet

Du finner informasjon om produktets energieffektivitet i EPREL, det europeiske produktregisteret for energimerking. Gå til EPREL-nettstedet og bruk modellidentifikatoren til å finne informasjonen. Modellidentifikatoren finnes på energietiketten som følger med produktet.

EPREL-nettstedet: <https://eprel.ec.europa.eu/>



Forbruksverdier

De faktiske verdiene for en vaskesyklus kan avvike fra verdiene som vises her. De angitte verdiene for andre programmer enn ECO 40-60 og Vask og tørk er bare veiledende.

Program	Tøymengden verdiene ble oppnådd med (nominell kapasitet for det spesifikke programmet hvis ikke annet er oppgitt) (kg)	Programmets varighet (timer:minutter)	Strømforbruk (kWh per syklus)	Vannforbruk (liter per syklus)	Maks temperatur oppnådd i min. 5 minutter i klesvasken i løpet av vaskesyklusen (°C)	Gjenværende fuktinnhold og sentrifugeringsturtall (o/min) verdien ble oppnådd ved
20 °C	4,0	1:01	0,183	44	20	65 % / 1000
Bomull (40 °C)	8,0 / 6,0	3:39	1,120	71	40	53 % / 1400
ECO 40-60	8,0 (Nominell kapasitet)	3:38	0,871	64	38	53 % / 1400
	4,0 (Halvparten av nominell kapasitet)	2:48	0,530	46	38	53 % / 1400
	2,0 (En fjerdedel av nominell kapasitet)	2:48	0,205	33	21	53 % / 1400
Intensiv	8,0	3:48	1,013	71	40	70 % / 800
Blandede materialer	8,0 / 6,0	1:20	0,754	71	40	65 % / 1000
Kort 15 min	2,0	00:15	0,030	31	Kald	75 % / 800
Vask og tørk	6,0 (Nominell kapasitet)	9:30	4,680	108	39	0 % / 1400
	3,0 (Halvparten av nominell kapasitet)	6:40	2,400	64	27	0 % / 1400

EU-direktiver og standarder

Dette produktet oppfyller gjeldende EU-direktiver og reguleringer, og er utstyrt med CE-merke. En kopi av EU-samsvarserklæringen er tilgjengelig på forespørsel hvis den ikke følger med produktet.

- Produktets ytelse er testet i samsvar med standarden EN 50229 for vaskemaskiner/tørketromler.
- Angående EU-regulering 2019/2023, energitestprogram: ECO 40-60; andre innstillinger: standard.

ELVITA



elon GROUP

Elvita-produktene distribueres og markedsføres av Elon Group AB.

Elon Group AB Bäcklundavägen 1 | 702 03 Örebro Sverige

ELON GROUP | +46(0)10-220 40 00 | ELONGROUP.SE

Brukerstøtte og service: ELVITA.SE